

中國科學院編譯出版委員會名詞室重訂

天文學名詞

科学出版社

本名詞前曾由商務印書館出版，後經雙方協議，將版權改歸中國科學院前編譯局所有，茲經重訂交由科學出版社再版，附此聲明。

天文学名词

重訂者 中國科學院
編譯出版委員會名詞室

出版者 科学出版社
北京朝陽門大街 117 号
北京市書刊出版業營業許可證出字第 061 号

印刷者 北京新華印刷廠

總經售 新華書店

1956年9月新一版
1956年9月第一次印刷
(京)0001—1,035
書號:0519 印張: 4 5/8
开本:787×1092 1/16
字數:96,000
定价: (10)0.75元

序

中國的近代科學發展較遲，學術工作上一般使用的名詞多半是從外國翻譯過來。但譯名工作向乏統一的標準，同一學名往往有幾種不同的譯法。這使研究工作者、教育工作者以及編纂工作者在工作中增加許多不必要的麻煩與困惑；而對於青年學生，這種麻煩和困惑尤其是不應有的負擔。由於學術名詞的不統一，爲要使人們能明白某一名詞的正確含義，往往仍不得不依賴外文的註釋。中國許多學術著作中間，在名詞之後常附以外文，或則索性摒棄中國名詞不用，逕代之以外文名詞。這種現象一般說是很不正常的。過去若干學術工作者也曾注意及此，企圖求得名詞的統一；並且在審訂這方面也做了一些工作。但是在反動統治時期，學術工作經常遭受摧殘，學術界本身也缺少團結和統一的精神。因此，這種工作便很難有系統的進行，也很難獲得顯著的成效。

中華人民共和國成立以後，全國達到了空前的鞏固與統一。共同綱領對於國家各項建設工作都規定了明確的政策方針。一年以來，一切政治、經濟、文化、教育事業，都根據了這些政策方針，進行了有計劃的調查、統一與改革。這是偉大的國家改造工程。學術工作自然也是整個國家改造工作中的一環。共同綱領對於自然科學、社會科學以及教育、衛生、藝術科學既已指出了明確的方向，中國學術界在思想上便獲得共同的準繩，因而對於舊的學術文化才可能進行有計劃、有步驟的改革。統一學術名詞的要求，正是適應這新的情況，作爲改革

學術工作之一而被提出來的。政務院文化教育委員會成立不久，便接到了許多位學者的來函，建議由政府領導來進行這項名詞統一的工作。這些建議，引起各方面普遍的重視，經多方商討後，決定在政務院文化教育委員會下設立一個學術名詞統一工作委員會，分設自然科學、社會科學、醫藥衛生、藝術科學與時事名詞五大組；每組之下，復按照學科範圍分設若干小組和分組，延聘了全國各方面專家三百餘人為工作委員，分頭負責，協助進行。

自然，這是一件相當繁複的長期工作，因為學術名詞是如此浩瀚，門類是如此繁多，欲求審訂完備，決非短時期中所能完全實現。因此對此項工作既不能求之過急，也不能期以一勞永逸。但是首先必須對於這一工作的意義，確定共同的認識。即是說，我們必須從目前中國整個學術改革運動的方向上來認識這件工作的意義。

我們知道，任何民族的科學文化，都是與它本國人民生活和社會實踐結合着而發展的，因為科學的普遍真理必須是通過具體實踐而得到不斷的豐富與發展。這就是偉大的毛澤東思想的主要部份，也即是共同綱領中對於文化教育工作所指示的基本方針——理論與實際的一致。這個學說，在毛主席的偉大科學著作實踐論中，尤有更深刻的分析。我們記得遠在十餘年前，毛主席就向中國學術界提出過「學術中國化」的號召，要求中國的學術工作者在學術研究工作上重視結合中國實際的問題。這個號召主要自然是內容而言，但同時也包括形式的問題，因為只有在內容上解決了科學的真理與中國革命的實踐相結合的問題，才能解決形式上的中國化問題。我們毫不諱言，過去數十年間，中國的學術工作，尤其在自然科學方面，是和中國人民生活和社會鬪爭處在遠離的狀態之中。在「為科學而科學」思想

支配下，學術工作者與中國人民的偉大鬪爭似乎漠不相關。這不僅使學術研究工作本身得不到很好的發展，就連它的表達形式，也往往不是中國化的，或甚至不是中國的。例如過去中國科學家的著作，許多不是以中國的文字來撰述的，高等學校中關於科學的講授、研究所中關於研究的記錄，許多也是採用外國語文的；甚至在科學的實際應用方面，如醫師之病案記錄與處方、工程師的設計圖案，大都是使用外文。其更甚者，則有人以為中國文字根本即不適合於科學的論述，轉不如使用西文為流暢。應該指出，這是一種嚴重的半殖民地思想。這種思想表現為忽視科學事業與國家建設和人民生活的關係，輕視本國的文化傳統，以至於本國之語言文字，而另一方面即表現為對沒落的西方資本主義文化的盲目崇拜。數十年來，中國科學界始終沒有建立起自己的傳統，這種錯誤思想的影響是重大因素之一。在這種思想的影響之下，不僅理論與實踐一致、學術中國化等問題，不能獲得解決，即如統一學術名詞這類工作，也由於脫離實踐，不可能得到效果。

現在，應該慶幸，在偉大的毛澤東思想的照耀之下，中國學術界已經找到了追求科學真理的光明大道。全國的學術工作者，正在這偉大思想指導之下，努力克服長期脫離實際的病態，力求科學事業與國家建設和人民生活的密切結合。在這樣的工作中，我們首先應做到的，即是澈底地、永遠地肅清上述的半殖民地思想的殘餘。中國科學院為此，曾號召一切學術工作者，今後在一切著述、講學和記錄工作上，均應以使用中國文字為主，並且決定把中國科學家以往用外文印行的學術著作，重新改為本國文字印行。此外各文教部門也正在計劃有系統的編纂出各項必需的教科書、參考書和辭典。這些工作乃是一個獨立自主國家在學術工作上所必須具備的條件，也是實現學術中國化

的最起碼的條件。由於這樣，統一學術名詞工作才具有它實際的迫切的需要，因為學術名詞的統一乃是進行這樣改革的一項重要的準備工作。

再者，目前我們國家正在積極準備進行計劃性的經濟建設。為了適應這種需要，文教部門必須大力發展科學研究事業與技術教育、大量培養科學技術人材、迅速提高工人中間的技術學習、並大量出版應用科學與技術的書籍。在社會科學方面，如關於政治經濟學、哲學、歷史等的理論學習，以及政治時事知識的追求，在極大多數的青年與幹部中間已形成空前的熱潮。因此各種學術專門名詞之使用，已經不只是少數高級知識份子的事情，且已成為廣大人民的需要。這些情況說明統一學術名詞工作在今天尤其有重要的意義。

基於以上理由，我們的名詞審訂工作，決不能學院式的去進行，必須結合實際的需要和經驗，必須在實際使用中經過不斷的補充和訂正。不僅要求含義精確，並須切合實用。這需要在工作中廣泛地徵求意見，綜合經驗。因此現在已經初步審定的各稿，雖然經過各方面專家的周詳研究，但我們仍然作為一種草案的性質來印行。我們要求全國學術界和各方面的人士對於這些初步審定的名詞不斷予以指正和補充。我們相信，任何工作只要能依靠多數人的商討與協助是一定能夠獲得成績的。

最後，我應該十分感謝參加審定和編輯工作的各位先生們的努力。

郭沫若 一九五一年三月

編 輯 例 言

- 一、 為統一學術名詞，便利今後的研究、教育、編譯圖書及初學者之用，特編訂各科名詞。
- 二、 各科名詞根據學術名詞統一工作初步方案，分組負責進行編訂。
- 三、 所編訂的名詞，暫作爲一種草案印行，提供學術界參考，今後將不斷改正、補充，以期達於完善。
- 四、 為便於查考，各科名詞暫以一種外文爲主，排列在前；中文名詞排列在後，並附以中文索引。
- 五、 兩科以上通用名詞應依照基本科學方面所定名詞爲準。如物理學與氣象學通用名詞，應依照物理學方面所定名詞爲準。
- 六、 各科名詞編訂完成後，交由學術名詞統一工作委員會統一公佈。

序例

自 1934 年天文學名詞出版以後，天文科學不斷地有了進步，所以原有名詞，已有不敷應用之感，並且有些名詞應予改訂，冀臻完善。中國天文學會每屆年會，也有此種建議，最後決定成立天文名詞編譯委員會，負起增訂的責任。

1937 年 4 月天文名詞編譯委員會曾經舉行會議，討論天文學名詞增訂的原則，和進行步驟。1940 年將增訂名詞七千餘則，油印付審，並將增訂原則予以修正。1942 年 10 月在昆明舉行會議，對各委員審查意見，加以整理；中國物理學會也派有代表參加討論。1948 年在南京開會審查對於有疑義的名詞，再予商討。1950 年紫金山天文台同人復逐條加以考慮。嗣經中國科學院編譯局整理後，送由學術名詞統一工作委員會聘請的審查委員陳遵煥、張鈺哲、戴文賽等作最後審查。本審查小組雖然對每一名詞都曾審慎考慮，但恐怕還有遺漏和欠妥的地方，希望天文學界工作者們多予指示，以便隨時修訂。

現把天文學名詞修訂的重要原則，列舉於下面，以供稽考。

1. 已習慣流行而並無不合的名詞，以不更改為原則。
2. 所訂名詞，力求簡單。例如各行星的衛星，譯作“木衛一”、“天王衛二”等等；行星族的彗星，譯作“木族彗”、“海王族彗”等等。
3. 所訂名詞，不拘泥於原文的字源或涵義，而求能表達其所指的構造或特徵。
4. 所訂名詞，盡量用筆劃少的字。例如用“周期”，不用“週期”；用“坐標”，不用“座標”；用“日食”，不用“日蝕”等。
5. 同一名詞，有數種不同的譯名，但其意義皆相同，暫時不易取捨的，則任其并存，僅用逗號（，）分開。
6. 同一名詞，有數種不同的意義，則均分別擬訂。每個中文譯名前，依次冠以（1）（2）（3）……等，並於兩譯名間，加以分號（;），以示區別。
7. 名詞的意義或用法，須加以說明的，均將註釋附置於圓括號（）內。
8. 名詞中的方括號〔〕，表示該括號內的字可以略去。例如“能之[平]均分[配]”，可省作“能之均分”。

至於天文家和天文台的名詞，大都屬於人名和地名的譯名；學術名詞統一工作委員會一定有通盤的計劃，所以本書不予列入。

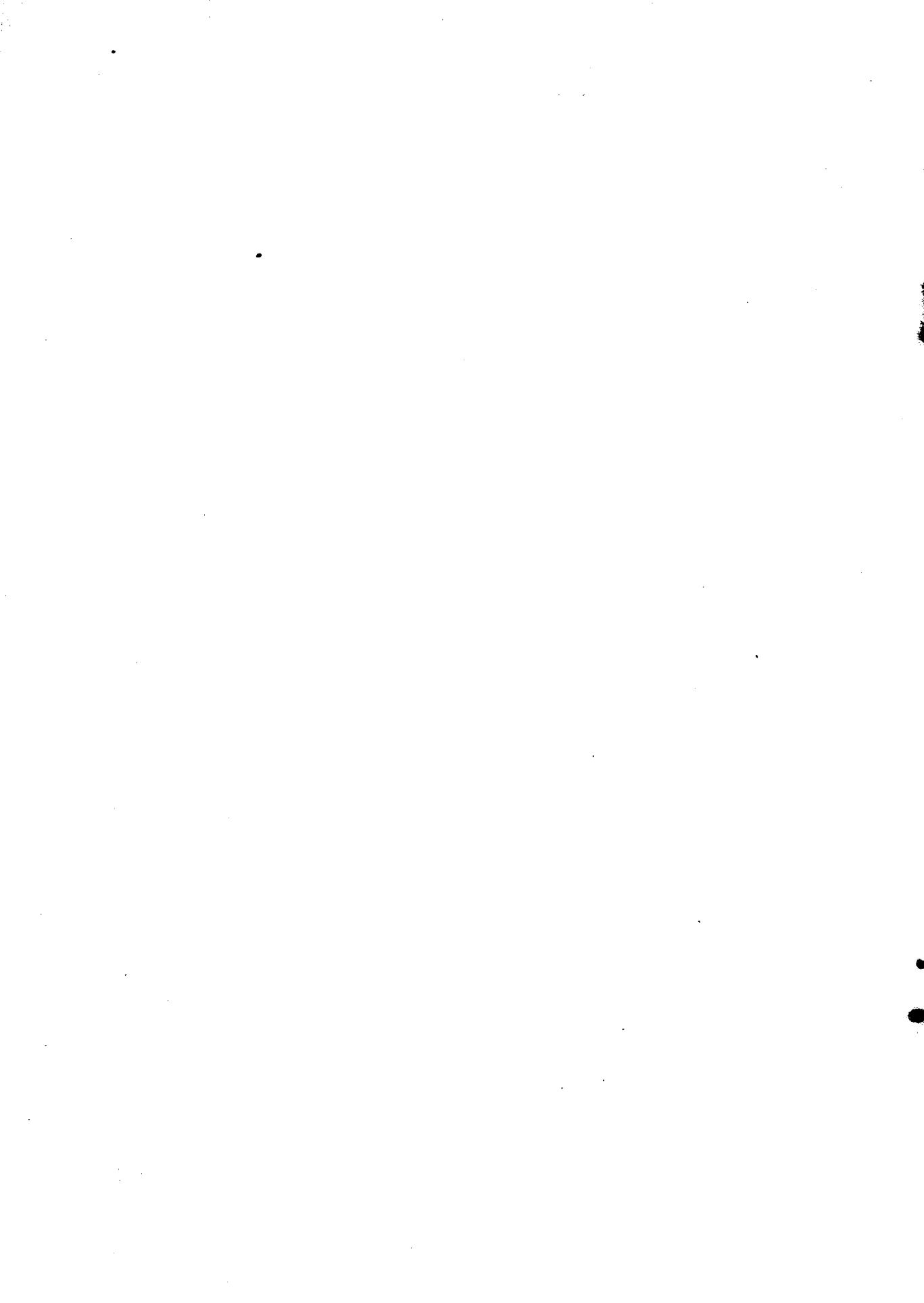
本名詞在編訂時，係由中國天文學會天文名詞編譯委員會負責主持。現將該委員會歷屆委員依姓氏筆劃，序列如次：朱文鑫（已故）、李珩、吳有訓、余青松、徐仁銑（已故）、高魯（已故）、陳遵煥、張鈺哲、常福元（已故）、曹謨、鄒儀新、趙進義、蔣丙然、戴文賽。

自然科學組天文學名詞審查小組 一九五〇年十一月

目 錄

| | |
|------------|----------|
| 序 | i—iv |
| 編輯例言 | v |
| 序例 | vii—viii |
| 正編 | 2 |
| 副編 | 31 |
| (I) 星座 | 33 |
| (II) 黃道十二宮 | 37 |
| (III) 行星 | 38 |
| (IV) 衛星 | 39 |
| (V) 流星羣 | 40 |
| (VI) 月面 | 41 |
| (VII) 恒星 | 42 |
| 索引 | 45 |

正 編



英 名

決 定 名

A

| | | | |
|---|---------------|--|-------------|
| aberration | (1)光行差; (2)像差 | altazimuth (instrument) | 地平經緯儀 |
| aberration constant | 光行差常數 | altazimuth mounting | 地平[式]裝置 |
| aberration of light | 光行差 | altitude | [地]平緯[度].高度 |
| absolute bolometric magnitude | 絕對熱星等 | altitude circle | [地]平緯圈, 高度圈 |
| absolute brightness | 絕對亮度 | anagalactic nebula (extragalactic nebula) | 河外星系, 河外星雲 |
| absolute magnitude | 絕對星等 | anagalaxy (extragalactic nebula) | 河外星系 |
| absolute parallax | 絕對視差 | anastigmat | 去像散透鏡 |
| absolute photographic magnitude | 絕對照相星等 | angle of eccentricity | 偏心角 |
| absolute photovisual magnitude | 絕對彷視星等 | angstrom | 埃(波長單位) |
| absolute radiometric magnitude | 絕對輻射星等 | angular diameter | 角直徑 |
| absolute red magnitude | 絕對紅[色]星等 | angular distance | 角距 |
| absorption band | 吸收光帶 | angular semi-major axis | 角半長徑 |
| absorption coefficient | 吸收係數 | annual aberration | 周年光行差 |
| absorption line | 吸收線 | annual equation | 周年差 |
| absorption spectrum | 吸收光譜 | annual parallax | 周年視差 |
| abundance | 豐富度 | annual precession | 周年歲差 |
| acceleration of gravity | 重力加速度 | annual proper motion | 周年自行 |
| achromat (achromatic lens) | 消色差透鏡 | annual variation | [周]年變[化] |
| achromatic eyepiece | 消色差目鏡 | annular eclipse | 環食 |
| achromatic lens (achromat) | 消色差透鏡 | annular nebula (ring nebula) | 環狀星雲 |
| achromatic telescope | 消色差望遠鏡 | annulus | 環食帶 |
| acronycal rising | 對日出 | anomalistic month | 近點月 |
| acronyeal setting | 對日沒 | anomalistic revolution | 近點周 |
| actinic absorption | 光化吸收 | anomalistic year | 近點年 |
| active prominence | 活動日珥 | anomaly | 近點角 |
| aerolite (stony meteorite) | 隕石 | ansae | 直線土[星]環 |
| aerosiderite (iron meteorite, meteoric iron, siderite) | 隕鐵 | antalgol (antialgol star) | 逆大陵變星 |
| aerosiderolite (siderolite) | 隕鐵石 | ant-apex | 奔離點 |
| afterglow | 餘輝 | antarctic circle | 南極圈 |
| age of the moon (moon's age) | 月齡 | antipodes day | 對蹠日 |
| albedo | 反照率 | anti-solar point | 對日點 |
| algol variable | 大陵變星 | apastron | 遠星點 |
| almanac | 曆書 | aperture | 口徑 |
| almucantar | [地]平緯圈 | aperture ratio | 口徑比[率] |
| | | apex (of sun's motion) | 奔赴點 |
| | | aphelion | 遠日點 |
| | | aplanatic lens | 消球差透鏡 |

| | | | |
|-------------------------------------|----------|--|---------|
| apo-chromat | 複消色差透鏡 | arc spectrum | 弧光譜 |
| apogee | 遠地點 | arctic circle | 北極圈 |
| apparent bolometric magnitude | 視熱星等 | areal velocity | 掠面速度 |
| apparent declination | 視赤緯 | areo-centric coordinates | 火[星]心坐標 |
| apparent diameter | 視直徑 | areo-graphic coordinates | 火[星]面坐標 |
| apparent distance | 視距 | areography | 火[星]面學 |
| apparent diurnal motion | 周日視動 | argument of the latitude | 升交距角 |
| apparent exterior contact | 視外切 | armillary sphere | 渾儀 |
| apparent horizon | 視地平 | artificial horizon | 假地平 |
| apparent interior contact | 視內切 | artificial star | 假星 |
| apparent libration | 視天平動 | ascending node | 升交點 |
| apparent magnitude | 視星等 | asteroid (minor planet, planetoid) | 小行星 |
| apparent motion | 視動 | astrophraph | 天體照相儀 |
| apparent noon | 視午 | astrographic catalogue | 照相星表 |
| apparent orbit | 視軌道 | astrographic chart | 照相星圖 |
| apparent path | 視徑路 | astrolabe | 星盤 |
| apparent photographic magnitude | 視照相星等 | astrolabe à prisme | 等高儀 |
| apparent photovisual magnitude | 視仿視星等 | astrology | 星占學 |
| apparent place | 視位[置] | astrometry | 天體測量學 |
| apparent position | 視位[置] | astronomy (astronomy of position, positional astronomy) | 位置天文學 |
| apparent radiometric magnitude | 視輻射星等 | astronomical clock | 天文[時]鐘 |
| apparent red magnitude | 視紅[色]星等 | astronomical day | 天文日 |
| apparent revolution | 視公轉 | astronomical latitude | 天文緯度 |
| apparent right ascension | 視赤經 | astronomical observatory | 天文台 |
| apparent semi-diameter | 視半徑 | astronomical photography (astrophotography, celestial photography) | 天體照相學 |
| apparent solar day | 視太陽日 | astronomical refraction | 蒙氣差 |
| apparent solar time (apparent time) | 視太陽時(視時) | astronomical spectroscopy (astrospectroscopy) | 天體光譜學 |
| apparent sun | 視太陽 | astronomical telescope | 天文望遠鏡 |
| apparent time (apparent solar time) | 視時(視太陽時) | astronomical time | 天文時 |
| apparent velocity | 視速度 | astronomical triangle | 定位三角形 |
| apparent visual magnitude | 視目視星等 | astronomical twilight | 天文晨昏曇影 |
| appulse | 兩星漸近 | astronomical unit | 天文單位 |
| apsis (apsis) | 拱點 | astronomical year book | 天文年曆 |
| apsidal motion | 拱線運動 | astronomy | 天文學 |
| apsidal period | 拱線運動周期 | astronomy of position (astrometry, positional astronomy) | 位置天文學 |
| apsidal rotation | 拱線轉動 | | |
| ap-sides | 拱點 | | |

| | |
|--|---------------------------|
| astrophotography (astronomical photography, celestial photography) | 天體照相學 |
| astrophotometry | 天體光度學 |
| astrophysics | 天體物理學 |
| astrospectroscopy (astronomical spectroscopy) | 天體光譜學 |
| ataxite | 雜隕石 |
| atmosphere | 蒙氣, 大氣 |
| atmospheric absorption | 大氣吸收 |
| atmospheric dispersion | 大氣色散 |
| atmospheric refraction | 蒙氣差, 大氣折射 |
| aurora | 極光 |
| aurora australis | 南極光 |
| aurora borealis | 北極光 |
| autumn | 秋季 |
| autumnal equinox (First point of Libra) | (1) 秋分; (2) 秋分點 |
| axis of rotation | 自轉軸 [線] |
| azimuth | (1) [地]平經 [度]; (2) 方位角 |
| azimuth circle | (1) [地]平經圈; (2) 方位圈 |
| azimuth constant | [地]平經差 |
| azimuth error | (1) [地]平經誤差; (2) 方位誤差 |

B

| | |
|-------------------------|--------|
| Bailey's bead | 倍里珠 |
| Balmer decrement | 巴爾麥減幅 |
| band | 光帶 |
| band head | [光]譜帶頭 |
| band spectrum | 帶[狀]光譜 |
| barred spiral nebula | 棒旋星雲 |
| barycentric coordinates | 重心坐標 |
| base line | 基線 |
| Beehive cluster (M44) | 蜂巢星團 |
| bell-shaped meteorites | 鐘形隕石 |
| belt (of planet) | [行星]帶紋 |
| belt of totality | 全食帶 |
| Besselian day number | 白塞爾日數 |
| Besselian element | 白塞爾根數 |
| Besselian year | 白塞爾年 |

| | |
|----------------------------|-----------|
| binary star | [雙]聯星, 雙星 |
| binocular | 雙目望遠鏡 |
| bipolar sunspot | 雙極黑子 |
| bissextile (leap year) | 閏年 |
| black drop | 黑滴現象 |
| blend | 混合[譜]線 |
| blink comparator | 閃視鏡 |
| blink microscope | 閃視鏡 |
| bolide (fire ball) | 火流星 |
| bolometric correction | 熱星等改正 |
| bolometric magnitude | 熱星等 |
| bright line | 明線 |
| bright line spectrum | 明線光譜 |
| brightness | 亮度 |
| broken filament prominence | 折絲日珥 |
| broken transit | 折軸中星儀 |
| bubble sextant | 氣泡六分儀 |

C

| | |
|-----------------------|------------|
| calcium cloud | 鈣雲 |
| calcium star | 鈣星 |
| calendar | 曆 |
| calendar month | 曆月 |
| calendar year | 曆年 |
| calends | 曆日 |
| canal (of Mars) | 運河(火星) |
| canicular year | 天狼星年 |
| canonical coordinates | 正則坐標 |
| cap prominence | 冠狀日珥 |
| capture theory | 俘獲學說 |
| carbon cycle | 碳循環 |
| carbon star | 碳星 |
| cardinal points | 基點 |
| Cassegrain telescope | 卡塞格林[式]望遠鏡 |
| Cassini's division | 卡西尼環縫 |
| celestial body | 天體 |
| celestial chart | 天圖 |
| celestial coordinates | 天球坐標 |
| celestial equator | 天球赤道 |

| | | | |
|--|---------------------|----------------------------|----------------|
| celestial globe | 天球儀 | clock correction | 時鐘改正[量] |
| celestial horizon | 天球地平 | clock rate | 時鐘日速 |
| celestial latitude (ecliptic latitude) | 黃緯 | clock star | 校鐘星 |
| celestial longitude (ecliptic longitude) | 黃經 | cluster | 星團 |
| celestial mechanics | 天體力學 | cluster nebula | 星雲團星雲 |
| celestial meridian | 天球子午圈。天球子午線 | cluster of galaxies | 星系團 |
| celestial photography (astrophotography, astronomical photography) | 天體照相學 | cluster of nebula | 星雲團 |
| celestial pole | 天極 | cluster type variable | 星團型變星 |
| celestial sphere | 天球 | clustering tendency | 成團傾向 |
| central eclipse | 中心食 | Coalsack | 煤袋 |
| central intensity (residual intensity) | 線心強度(剩餘強度) | codonoid-shaped meteorites | 鈴狀隕星 |
| central meridian passage | 過日心經圈 | coelosphere | 坐標儀 |
| Cepheid variable | 造父變星 | coelostat | 定天鏡 |
| Chaldean period (Saros) | 沙羅周期 | coherent scattering | 相干散射 |
| chondri | 長珠(米粒) | co-latitude | 餘緯 |
| chondrite | 粒狀隕星 | collimation | 準直 |
| chromatic aberration | 色像差 | collimation axis | 準直軸 |
| chromosphere | 色球層 | collimation error | 準直誤差 |
| chronograph | 記時器 | collimator | 準直管 |
| chronometer | 時計 | color equation | 色差 |
| circle of declination | 赤緯圈 | color excess | 色餘 |
| circle of equal altitude | [地]平緯圈 | color filter | 濾色板, 濾色器 |
| circle of longitude | 黃經圈 | color index | 色指數 |
| circle of perpetual apparition | 恆顯圈 | color-sensitive plate | 感色底片 |
| circle of perpetual occultation | 恆隱圈 | color temperature | 色溫度 |
| circle of position | 航位圈 | colure | 分至圈 |
| circummeridian altitude | 近子午圈高度 | coma | (1)彗髮; (2)彗形像差 |
| circumpolar constellation | 拱極星座 | comet | 彗星 |
| civil day | 民用日 | comet group | 彗星羣 |
| civil mean day | 民用平日 | comet of Jupiter family | 木族彗[星] |
| civil time | 民用時 | comet of Neptune family | 海王族彗[星] |
| civil twilight | 民用晨昏曠影 | comet of Saturn family | 土族彗[星] |
| civil year (equinoctial year, tropical year) | 民用年(分至年, 回歸年) | comet of Uranus family | 天王族彗[星] |
| classical Cepheid (long period Cepheid) | 經典型造父變星 (長期造父變星) | cometograph | 彗星誌 |
| cleft (of moon) | 裂痕(月面) | comet-seeker | 尋彗鏡 |
| clepsydra | 漏壺 | common year | 平年 |
| | | companion (star) | 伴星 |
| | | comparator | 比長儀 |
| | | comparison spectrum | 比較光譜 |
| | | comparison star | 比較星 |

| | | | |
|--------------------------------------|----------------|--|----------------|
| complete loop prominence | 全環日珥 | cross wire (cross hair) | 十字絲, 叉絲 |
| complex spectrum | 複光譜 | eulmination | 中天 |
| component (star) | 子星 | curvature of field | 星野彎曲 |
| composite spectrum | 複合光譜 | curvature of space | 空間曲率 |
| compression | (1) 橫率; (2) 壓縮 | curve of growth | 生長曲線 |
| concave grating | 凹光柵 | cusp | (1) 月角; (2) 尖點 |
| conjunction | 合 | cyanogen band | 氰帶 |
| constellation | 星座 | cylindrical galactocentric coordinates | 圓柱銀[河中]心坐標 |
| continuous spectrum | 連續光譜 | | |
| contraction hypothesis | 收縮假設 | | |
| convective core | 對流核心 | | |
| convective region | 對流區域 | | |
| convergent point (of moving cluster) | 會聚點(移動星團) | | |
| Copernican system | 哥白尼系 | | |
| corona | 日冕 | daily motion | 每日運動 |
| coronagraph | 日冕儀 | daily rate | 日差 |
| coronal type prominence | 冕型日珥 | daily retardation (of the moon) | 每日遲出(月球) |
| coronium | 冕 | dark band | 暗帶 |
| corpusecular eclipse | 微粒食 | dark companion | 暗伴星 |
| cosmic cloud | 宇宙雲 | dark lane | 黑帶(河外星雲) |
| cosmic dust | 宇宙塵 | dark line spectrum | 暗線光譜 |
| cosmic radiation | 宇宙輻射 | dark nebula | 暗星雲 |
| cosmic ray | 宇宙射線 | dark star | 暗星 |
| cosmic static | 宇宙電波 | darkening towards the limb | 臨邊昏暗 |
| cosmogony | 天體演化學 | date line | 日界線 |
| cosmography | 宇宙誌 | day | 日 |
| cosmological constant | 宇宙常數 | day arc | 晝弧 |
| cosmology | 宇宙論 | daylight-saving time (summer time) | 經濟時(夏令時) |
| cosmos (universe) | 宇宙 | dead reckoning | 航位推測法 |
| coudé mounting | 折軸裝置 | declination | 赤緯 |
| counterglow (Gegenschein) | 對日照 | declination axis | 赤緯軸 |
| coupling | 耦合 | declination circle | 赤緯圈 |
| Crab Nebula (M1) | 蟹狀星雲 | decrement | (1) 減幅; (2) 減縮 |
| Crape ring | 土星暗環 | deferent | 均輪 |
| crater (of moon) | 寰形山(月面) | definitive orbit | 決定軌道 |
| crescent moon | 蛾眉月 | degree of obscuration | 食分 |
| crescent phase | 蛾眉相 | densitometer | 照相密度計 |
| cross hair (cross wire) | 十字絲, 叉絲 | departure | 橫距 |
| cross motion (tangential motion) | 垂視線分動, 橫動 | descending node | 降交點 |
| cross staff | 十字測角器 | descriptive astronomy | 敘述天文學 |
| | | detonating meteor | 爆炸流星 |
| | | deviation of the vertical | 豎[直]線偏差 |
| | | dew-cap | 露罩 |

D